

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 67 (1949)  
**Heft:** 25

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 05.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

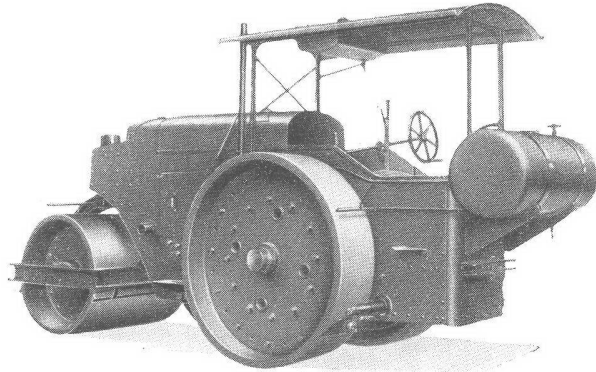
# **KAEUBLE** Dieselmotor-Strassenwalzen in alter Güte

Wenn schon über die Vorkriegswalzen nur **eine** Meinung besteht, ist es erfreulich festzustellen, dass auch die neuen Lieferungen qualitativ denselben in nichts nachstehen. Vielmehr werden deren materielle Güte und die letzten Vervollkommnungen ihre zuverlässige Arbeitsweise und die lange Lebensdauer erneut bestätigen.

KAEUBLE-WALZEN sind Original-Konstruktionen, durch jahrzehntelange Pionierarbeit zu der heutigen Vollkommenheit entwickelt.

Mit fester und mit beweglicher Hinterachse.  
Fabrikationsgrößen 3—15 Tonnen.

In grosser Anzahl auch in der Schweiz im Betrieb.  
Beste Referenzen. — Viele Nachbestellungen.



Alleinverkauf und umfassender Ersatzteil-Service

## Robert Aebi & Cie AG Zürich

Maschinenfabrik  
Gegründet 1881  
Telephon (051) 23 17 50

In den

### KERN NIVELLIER-INSTRUMENTEN

ist eine 130jährige Erfahrung im Instrumentenbau mit den neuesten Errungenschaften der modernen Technik verwertet.

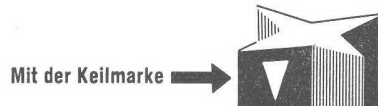
Verlangen Sie Prospekte und Offerten



**Kern**  
AARAU

**Kern**  
AARAU

### Rostfreie Sternfensternägeln



**INCA**

Haben sich seit Jahren bewährt

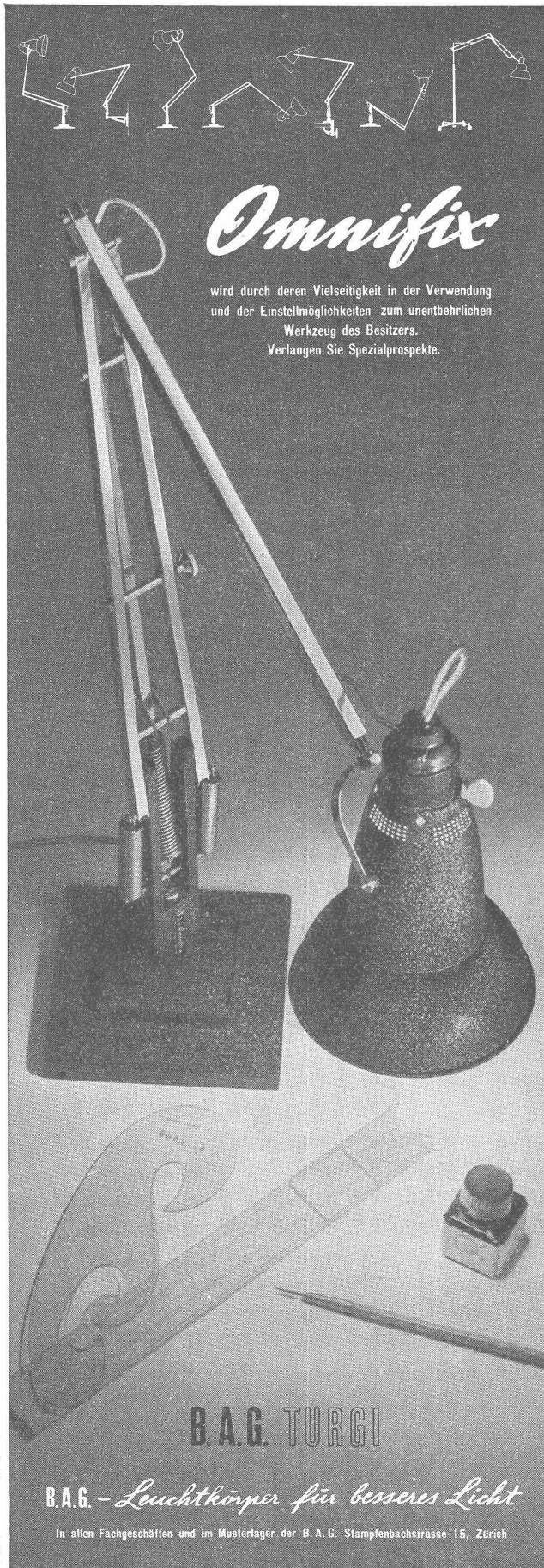
Weisen Sie Nachahmungen zurück!

Bezug nur durch Eisenhandlungen

Fabrikant:

**INJECTA**

Spritzgußwerke u. Apparatefabrik  
Teufenthal bei Aarau Tel. 3 82 77



**Omnifix**


wird durch deren Vielseitigkeit in der Verwendung  
und der Einstellmöglichkeiten zum unentbehrlichen  
Werkzeug des Besitzers.  
Verlangen Sie Spezialprospekte.

**B.A.G. TURGI**

*B.A.G. - Leuchtkörper für besseres Licht*

In allen Fachgeschäften und im Mustertager der B.A.G. Stampfenbachstrasse 15, Zürich

# St. Moritz



1856 m

## Das Heilbad im Höhenklima

Kohlensäure — Eisen — Moor

Zirkulation, Blut, Rheuma, Mundduschen,  
Terrainkuren

19. Juni bis 2. Oktober 1949 :

SEGANTINI - Gedächtnis - Ausstellung

Geniessen Sie den Engadiner Bergfrühling dann,  
wenn er sich am schönsten zeigt, also im Juni.

Saison : 1. Juni bis 1. Oktober

Hotel	Telephon Nr. (082)	Tages- Pensionspreis	
		min.	max.
<b>St. Moritz-Bad</b>			
Kurhaus des Bains	3 37 12	20.—	30.—
Du Lac	3 35 71	19.—	27.—
Edelweiß	3 35 85	15.50	22.—
Bellevue au Lac	3 37 31	15.50	20.—
Olympia Metropol	3 35 54	15.50	20.—
Bernina	3 40 22	14.—	16.50
National	3 32 74	14.—	16.50
<b>St. Moritz-Dorf</b>			
Engadiner Kulm	3 39 31	26.—	50.—
Palace	3 38 12	26.—	50.—
Suvretta	3 32 21	26.—	50.—
Caspar Badrutt	3 40 12	18.—	29.—
Schweizerhof	3 35 56	18.—	29.—
Albana	3 31 21	17.—	26.—
Calonder	3 36 51	17.—	26.—
La Margna	3 35 51	17.—	26.—
Neues Posthotel	3 36 61	17.—	26.—
Rosatsch Excelsior	3 35 48	17.—	26.—
Eden garni	3 40 41	—	—
Monopol	3 32 64	15.50	22.—
Steffani	3 38 41	15.50	22.—
Waldhaus	3 38 52	15.50	22.—
Languard garni	3 31 37	—	—
St.-Moritzerhof	3 31 88	14.50	18.—
Bellavista	3 32 37	14.50	18.—
Bernasconi	3 33 75	14.50	18.—
Grünenberg	3 34 43	14.50	18.—
Aurora	3 32 14	14.50	18.—
Bären	3 36 56	14.—	16.50
Villa Erika	3 32 31	14.—	16.50
Bellaval (alk'frei)	3 32 45	13.50	16.—
<b>Champfer</b>			
Bristol	3 30 74	15.50	22.—
Julierhof	3 36 96	15.50	22.—
Granita	3 36 29	14.—	17.—
<b>Kuranstalten</b>			
Unfall-Klinik Gut	3 34 65	20.—	—
Klinik Bernhard	3 34 48	20.—	—

# FLINTKOTE



unverwüstlicher

## BODENBELAG

für Lager-, Speditions- und  
Fabrikräume

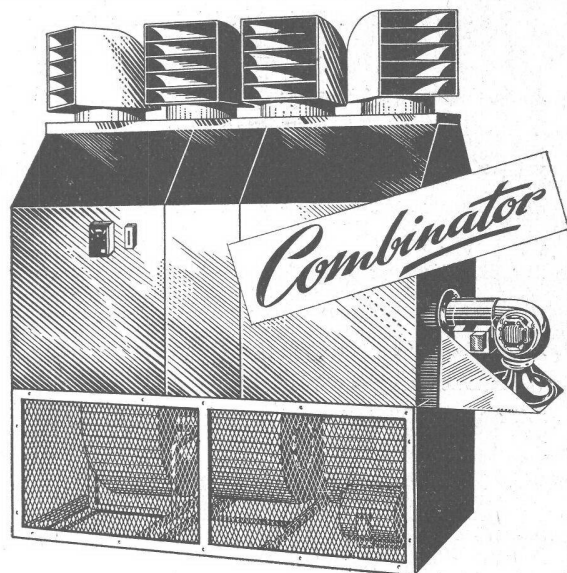
riß- und staubfrei, gleitsicher

**WANNER & CO. A-G., HORGEN**

## Für die Leser des Cementbulletins

ist das Buch von Dr. Ing. W. Humm «Bindemittel, Mörtel und Beton» eine wertvolle Ergänzung. Wer das Cementbulletin liest, sollte deshalb auch dieses Werk besitzen; für alle Baubeflissenen ist es eine Fundgrube von praktischem Wissen. (206 Seiten, reich illustriert, Preis Fr. 11.20.) — Erhältlich in Buchhandlungen und durch den Verlag

Th. Gut & Co. Zürich und Stäfa



## Luftheizapparate

**Modell „National“.** Vollautomatische, oelgefeuerte Spezialapparate für ausserordentlich rasches Aufheizen von Hallen, Sälen, Kirchen, Kinos und Fabriken. Dank der direkten Luftverteilung sind in vielen Fällen keine Luftkanäle notwendig. Niedrige Temperatur der Warmluft; kein Gefühl ausgetrockneter oder „verbrannter“ Luft; keine Beschädigung von kostbaren Gemälden.

**AUTOCALORA AG. ZÜRICH/LAUSANNE**

Minervastrasse 59

Rue de la Tour 8

**STS**

**Schweizer. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

ZÜRICH, Beethovenstr. 1, Tel.: 23 54 26, Telegr.: STSINGENIEUR  
 ZÜRICH, - Für Arbeitgeber kostenlos, Für Stellensuchende Einschreib-  
 gebühr 2 Fr. für 3 Monate, Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen.

— *Auskunft* über offene Stellen und *Weiterleitung* von Offerten  
 erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen*.

**INDUSTRIE-ABTEILUNG**

- 329 **Heizungstechniker** mit Kenntnissen der sanitären Branche für Pro-  
 jekt und Ausführung von Heizungsanlagen. Sofort. Zürich.  
 333 **Techniker** (Elektro- oder Heizungsbranche) mit Praxis für Neu-  
 entwicklung von thermoelektrischen Apparaten. Schweiz.  
 335 **Maschineningenieur oder -Techniker** mit Praxis, speziell von Werk-  
 zeugmaschinen, für technischen Dienst mit Auslandsvertretern. —  
 Deutsch, französisch und englisch. Westschweiz.  
 339 **Techniker** (Technikum) mit Praxis in Blechbearbeitung, für kon-  
 struktive Aufgaben. Mindestens 30 Jahre. Ostschweiz.  
 341 **Ingenieur oder Techniker** mit Praxis in Konstruktion, Berechnung  
 und Herstellung von Karosserien für Personen- und Lastwagen in  
 Metall- oder gemischter Bauart. Englisch notwendig. Baldigst.  
 Sechs Monate Probezeit. Reise bezahlt. Bombay (Indien).

345 **Elektrotechniker** als Konstrukteur für elektrische Kleinapparate.  
 Nordwestschweiz.

**BAU-ABTEILUNG**

- 588 **Hochbauführer** mit Erfahrungen in Wohnsiedelungsbauten als  
 Bauführer. Baldigst. Zürich.  
 590 **Hochbautechniker** (Technikum) für Werkpläne, Massauszüge und  
 Kostenvoranschläge. Baldigst. Zürich.  
 592 **Hochbautechniker** mit Praxis für Planbearbeitung, Kostenvoran-  
 schläge und Bauführung. Nordwestschweiz.  
 594 **Eisenbetontechniker** mit Praxis im Tiefbau für Konstruktionen,  
 sowie Berechnungen. Baldigst. Nordwestschweiz.  
 596 **Dipl. Bauingenieur oder Tiefbautechniker** mit Praxis für Projekt  
 und Ausführungen von Wasserversorgungsanlagen. Nähe Zürich.  
 598 **Bautechniker** mit Praxis für Werk- und Detailpläne für Wohnungs-  
 bau. Baldigst. Kt. Bern.  
 600 **Dipl. Bauingenieur, Statiker** mit Praxis in der Berechnung und  
 Konstruktion von Eisenbauten. Französisch notwendig. Baldigst.  
 Paris.  
 420 **Fachmann** der Bau- und Möbelschreinerei in Kolumbien (Südame-  
 rika). S. 23. April.  
 472 **Bauingenieur oder Tiefbautechniker**, Kt. Glarus. S. 14. Mai.  
 482 **Tiefbautechniker**. Baldigst. Kt. Aargau. S. 14. Mai.  
 528 **Dipl. Tiefbautechniker** mit Praxis in Kläranlagen und Kanalisa-  
 tionen für die Begutachtung von Projekten. 28—32 Jahre. Ost-  
 schweiz.

**UTO-Kühlmaschinen A/G Zürich**

Eggbühlstrasse 15, Zürich 11, Telefon (051) 46 57 88

Moderne vollautomatische Kühlanlagen  
 Tief- und Schnellgefrieranlagen  
 Klimatisierungsanlagen

gekühlt mit den speziell hierfür konstruierten  
 Hochleistungs-Kompressoren

BESUCHEN SIE UNSERE STAENDIGE AUSSTELLUNG

**Stellenausschreibung**

Bei der Aarg. Baudirektion (Tiefbauamt) ist die  
 Stelle eines Techn. Beamten II. Klasse zu be-  
 setzen.

**Anforderungen:** Diplom als Tiefbautechniker,  
 Praxis im allgemeinen Tiefbau oder Brückenbau.

**Besoldung:** einschliesslich Teuerungszulagen für  
 Verheiratete Fr. 9975.— bis Fr. 12 900.—. Für  
 Ledige sind die Teuerungszulagen 2—4 % klei-  
 ner. Beitritt zur Beamten-Pensionskasse obliga-  
 torisch.

**Anmeldungen:** Handschriftlich mit Lebenslauf  
 (Geb.-Datum, Heimat- und Wohnort, Zivilstand,  
 militärische Einteilung, Bildungsgang, bisherige  
 Betätigung usw.) und Zeugnissen bis zum  
 30. Juni 1949 an die Aarg. Baudirektion.

Aarau, den 1. Juni 1949. Aarg. Baudirektion.

Zu verkaufen in günstig gelegener Ortschaft der  
 Zentralschweiz

**Grössere Fabrikanlage**

bestehend aus mehreren Fabrikgebäuden und schönen  
 Lagermagazinen, eigener Geleiseanlage, Wohngebäu-  
 den etc., in gutem Zustand. Grundfläche des Fabrik-  
 areals ca. 20 000 m<sup>2</sup>. Zusätzlich, falls gewünscht, ge-  
 räumiges Kesselhaus mit Sulzer-Kesseln und grösseren  
 Flächen Bauland, Anstossend an Fluss, gute Zufahrts-  
 verhältnisse, Wasser, Gas und elektrischer Strom.  
 Fabrikanlage teilbar, doch wird Gesamtverkauf vor-  
 gezogen.

Preis und Uebernahme nach Uebereinkunft.  
 Anfragen unter Chiffre V F 269—22 Publicitas  
 Lausanne.

**Junger Architekt**

Dr. Ing., Auslandsgriechen, mit reicher, beruflicher  
 Praxis in Architektur und Städtebau, fliessend Deutsch  
 und Französisch sprechend, möchte für einige Zeit in  
 erstklassigem schweiz. Architekturatelier arbeiten. —  
 Angebote unter Angabe der Vergütungshöhe erbeten  
 u. Chiffre Z A 6486 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen für unser Baubüro in Chippis (Wallis)  
 einen jüngeren, tüchtigen

**TIEFBAUZEICHNER**

zur Bearbeitung von Bauarbeiten an Kraftwerksan-  
 lagen. Bei Bewährung Dauerstellung mit Pensions-  
 berechtigung. — Offerten mit Angabe der bisherigen  
 Tätigkeit, Lohnanspruch, Zeugniskopien, Photo und  
 Eintrittstermin sind an das Personalbüro der Alu-  
 minium-Industrie AG., Chippis, zu richten.

Junger, strebsamer, tüchtiger

**Hochbautechniker-  
Bauführer**

sucht Stelle als Bauführer

in einem grösseren Baugeschäft oder Architektur-  
 bureau. Verfügt über gute fachmännische Kenntnisse  
 und mehrjährige Praxis. Offerten erbeten unt. Chiffre  
 OFA 1550 B an Orell Füssli-Annoncen AG., Bern.

**Gesucht für OSTAFRIKA**

Junger, lediger

**BAUTECHNIKER**

Bewerber mit Technikumsdiplom muß umfassende praktische Kenntnisse, besonders im Beton- und Ziegelbau besitzen. Er muss ferner einfache Pläne ausarbeiten können und gewandt im Umgang mit Arbeitern sein.

Geboten wird gut bezahlte Dauerstellung mit Kontrakt, bezahlte Aus- und Rückreise, freie Wohnung, bezahlte Europaferien nach Kontraktende. — Gesunde Bewerber wollen ihre ausführliche handschriftliche Offerte mit Lebenslauf, Zeugniskopien und einer Photo richten unter Chiffre K 37617 Lz an **Publicitas Luzern**.

**WETTBEWERB**

Das Baudepartement des Kantons Solothurn eröffnet einen **Ideen-Wettbewerb** über die Ausgestaltung der Heil- und Pflegeanstalt Rosegg, Solothurn u. über die städtebauliche Anpassung des anschließenden Gebietes. Teilnahmeberechtigt sind alle seit dem 1. Juni 1948 ununterbrochen im Kanton Solothurn niedergelassenen Architekten sowie die im Kanton Solothurn heimatberechtigten Architekten.

Die Preissumme beträgt Fr. 18 000.—.

Die Unterlagen können gegen Entrichtung von Fr. 30.—, zahlbar an die Staatskasse Solothurn, Postcheckkonto Va 1, auf dem kantonalen Hochbauamt, Bielstr. 9, Solothurn, bezogen werden.

Für die Teilnehmer am Wettbewerb findet Montag, den 27. Juni 1949, 14 Uhr, bei der Anstalt Rosegg, Solothurn, eine mündliche Orientierung statt.

Für das Baudepartement des Kantons Solothurn:  
Otto Stampfli, Reg.-Rat.

Junger, strebsamer

**BAUZEICHNER**

mit abgeschlossener Lehre und Praxis **sucht Stelle** in Baugeschäft auf anfangs August. Möglichkeit zur Weiterbildung in Bauplatzpraxis und Kalkulation erwünscht. Anfragen unter Chiffre ZZ 6514 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

**Bauzeichner / Bauführer**

sucht Stelle in gutes Architektur-Büro in der deutschen oder französischen Schweiz. Offerten sind zu richten unter Chiffre OFA 10225 R an **Orell Füßli-Annoncen, Aarau**.

Größeres Fabrikationsunternehmen der Baubranche des Kantons Bern sucht per 1. Juli 1949, eventuell 1. August 1949, einen tüchtigen

**BAU-TECHNIKER**

mit theoretischen und praktischen Kenntnissen und Erfahrungen im Eisenbeton-Hochbau, insbesondere in der Herstellung vorfabrizierter armerter Bauelemente. Bei Eignung entwicklungs-fähige und selbständige Position.

Offerten mit Angaben über den Bildungsgang u. bisherige praktische Tätigkeit sind zu richten unter Chiffre ZS 6236 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

**Représentant**

actif bien introduit dans la branche

**Bâtiment**

demandé pour entrée à brève échéance.

Rayon Suisse romande. Domicile Genève ou Lausanne. Appointements fixes et commission. Ecrire sous chiffre **D 73422 X, Publicitas Genève**.

**Heimbeschäftigung**

Gesucht Architekt oder Bautechniker zur Anfertigung von **Bebauungsplänen** (Ortsplanung). Bildofferten und Verzeichnis über erstellte Bebauungspläne unter Chiffre ZM 6523 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23. Strengste Diskretion wird zugesichert.

**Dipl. Architekt S. I. A.**

mit mehrjähriger Tätigkeit, künstlerisch befähigt und gewandt in Entwurf, Kostenvoranschlag, Bauführung und Abrechnung sucht neuen Wirkungskreis auf Architekturbüro als Mitarbeiter oder Bürochef zur selbständigen Bearbeitung interessanter Bauvorhaben. Offerten unter Chiffre ZA 6515 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Zu kaufen gesucht

**1 BAGGER**

gute Occasion. Ammann oder Rüsten. 300 lt. Offerten an **Hs. Ineichen, Kieswerk, Gelfingen**. — Telefon 6 42 20.

**Junger Hochbautechniker**

(Absolvent des Technikums Winterthur), guter Darsteller, **sucht Stelle** auf Architekturbüro. Zentralschweiz oder Zürich bevorzugt. Eintritt kann sofort erfolgen. — Offerten unter Chiffre Q 37374 Lz an **Publicitas Luzern**.

Zu verkaufen

**4 Hetzer-Träger**

Länge 10,75 m, 75/16 cm, Preis günstig. Telefon (051) 97 80 16.

**Bauzelt oder Festhütte**

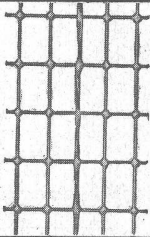
10 Meter x 6 Meter x 4 Meter, aus schwerem Zeltstoff, imprägniert, günstig abzugeben.  
 Zu erfragen bei **O. Kemmel-Looser**, Steinvorstadt 24, Basel, Tel. (061) 3 02 48.

Junger, strebsamer  
**BAUTECHNIKER**

3. Sem. Tech. Winterthur, in Zürich, sucht auf 11. Juli für 4-6 Wochen interessante, berufliche **Heimarbeit**.  
 Offerten unt. Chiffre Z F 1227 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Die Anbahnung neuer Geschäftsbeziehungen besorgt erfolgreich das Inserat in der „SCHWEIZERISCHEN BAUZEITUNG“, denn es dringt bis zu den massgebenden Fachleuten in der Bau- und Maschinenbranche vor.

Anzeigenverwaltung: Zürich, Limmatquai 94

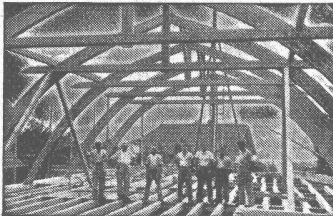


**Drahtziegelgewebe und Streckrabitz** die beiden bevorzugten Putzmörtelträger

**DÜLO** Dübelstein Lotzwil 6/12/25 cm ist unentbehrlich für alle Schreinerarbeiten auf Mauerwerk

Unsere **VERZINKEREI-ABTEILUNG** übernimmt Lohnaufträge für Verzinken im Vollbade + Ausführung innert kürzester Frist

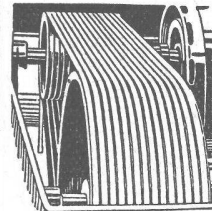
**SCHWEIZ. DRAHTZIEGELFABRIK AG. LOTZWIL** (Be) TELEPHON (063) 2 11 73



**Hetzerbalken  
 Hetzerträger  
 Hetzerbinder**

gerade und gebogene erstellen prompt

**A. J. EGGSTEIN SÖHNE & C<sup>IE</sup>**  
 HOLZBAUUNTERNEHMUNG  
**LUZERN**  
 Telephone (041) 2 06 04



**Industrie-Artikel**

Treibriemen      Transportbänder  
 Keilriemen      Riemenverbinder  
 Dichtungsmaterial      Gummischläuche

**Adolf Schlatter A. G. Zürich**  
 Tel. (051) 26 17 86      Stampfenbachstr. 73

**St. Margrether-Sandstein**

Kennen Sie die Vorzüge meines Materials? Jegliche Steinhauerarbeiten, Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

**E. GAUTSCHI St. Margrethen** Tel. 7 34 86

**MAMMUT**



Spezialstoff für Hoch- u. Tiefbau

**Asphalt-Emulsion & Zürich**

Telephon 25 88 66

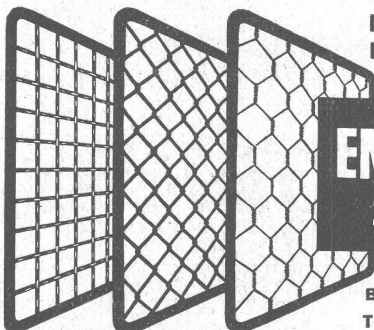
erstellt zuverlässig

Löwenstrasse 11



Teerfreie Dachpappe

**Terrassen, Flachdächer, Grundwasser-Isolierungen**



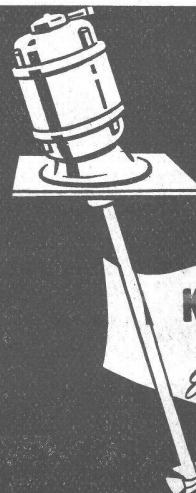
Fabrik für alle  
 Drahtgeflechte

**EMIL HITZ**  
**ZÜRICH 4**

Birmensdorferstr. 55  
 Tel. 23 65 42

Spezialität: Drahtgewebe in allen Metallen

Zweigbetrieb Basel: Ob. Rebgasse 40, Tel. 4 58 92



Propeller-  
 Rührwerke

**K. RÜTSCHI & CO.**

BRUGG

*Pumpenbau*



Ein schweizerisches Spitzenprodukt

# BANIKOTE

bituminöses Spezial-Präparat für Anstriche, Klebe-, Binde- und Dichtungsarbeiten

auch auf feuchter Unterlage haftend und für die mannigfaltigsten Zwecke verwendbar.

Für die Zubereitung von Estrichen und Mörtel ist BANIKOTE „Z“ mischbar mit Wasser, Zement, Sand, Korkschröt, Holz, Korkmehl und dergl.

Verlangen Sie Offerte, Prospekte und fachtechnische Beratung. - BANIKOTE ist auch in Fachgeschäften erhältlich.

**CHEMISCH-TECHNISCHE WERKE AG., MUTTENZ-BASEL, TEL. (061) 9 30 22**

## Tannen-Fussbodenriemen

### «HAMA»

Prima Zeugnisse von Architekten, Wiederverkäufern, Zimmer- u. Parkettgeschäften.

⊕ Patent, rifts, prakt. astfrei, in jeder gewünschten Länge bis 6,50 m, kurzfristig lieferbar durch

**A. Müller & Sohn, Säge- und Hobelwerk, Auw (Aarg.)**

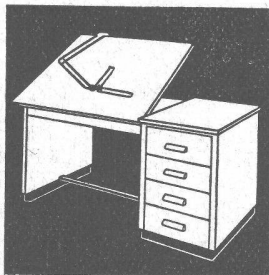
Verkauf für Nordost- und Zentralschweiz  
**Herm. Renfer, Holzhandlung, Olten**

## Rost-Schutz

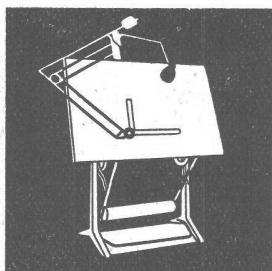
durch Sandstrahlen und Spritzmetallisieren  
Wir beraten Sie unverbindlich.

Siegfried Keller + Co., Wallisellen-Zürich  
Telephon (051) 93 21 14 Geleiseanschluss

MD



**ARCHITEKT-Zeichenpulte**  
Reissbretter, vertikal verstellbar, 5 Typen



**RWD-EXACTA**  
Zeichenmaschinen, Zeichenständer, Reissbretter, Lampen etc.

Verkauf durch Fachgeschäfte

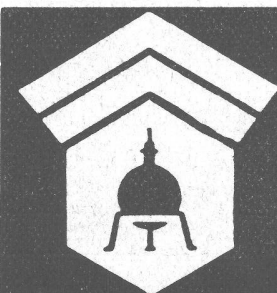
**REPPISCH-WERK AG., DIETIKON-ZÜRICH**

Tel. 91 81 03

## SCHIEBETORE

Neuzeitliche Konstruktion, einfach, solid, billig, für Garagen, Lagerhäuser etc.  
Weitere Spezialitäten: Pat. Kipptore, pat. gekuppelte Flügeltore mit automatischer Arretierung. - Prospekte.

**H.KISSLING Eisenbau A.G. BERN**



# Wallerdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:

**Frick-Glass, Zürich-Altstetten**



# **SULZER** Druckleitungen

**Wir übernehmen auf Grund langjähriger Erfahrungen und besonderer Herstellungsmethoden die Projektierung, Erstellung und Montage von Druckleitungen für Wasserkraft- und Pumpenanlagen, samt Verteilleitungen, Abzweigstücken, Schachtpanzerungen sowie Wasserschloß-Auskleidungen**

**GEBRÜDER SULZER, AKTIENGESELLSCHAFT, WINTERTHUR**